

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
1550 D'Estimauville Avenue
1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7
FAX pour soumissions: (418) 648-2209

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
TPSGC/PWGSC
BFC Bagotville, CP 380
CFB Bagotville, PO Box 380
Bâtiment 62, local 112
Building 62, Room 112
Alouette
Québec
G0V1A0

Title - Sujet Boulonnerie pour quai et pont	
Solicitation No. - N° de l'invitation F3731-150138/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client F3731-150138	Date 2015-07-13
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$BAL-001-16479	
File No. - N° de dossier BAP-5-38083 (001)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-08-12	Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Tremblay, Marial	Buyer Id - Id de l'acheteur bal001
Telephone No. - N° de téléphone (418) 677-4000 (4159)	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Pour Pêches et Océans Canada Trois (3) destinations : 1) Havre de pêche de Sainte-Thérèse-de-Gaspé (Québec) G0C 3B0 2) Havre de pêche de Paspébiac (Québec) G0C 2K0 3) Havre de pêche de L'Étang-du-Nord, Îles-de-la-Madeleine (Québec) G4T 3Z8	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) Signature Date	

Demande de renseignements - en période d'invitation - Clause no.: 2.3

Afin d'assurer l'uniformité et la qualité de l'information fournie aux soumissionnaires, les demandes de renseignements importantes reçues, ainsi que les réponses à ces demandes, seront fournies simultanément à tous les soumissionnaires qui auront reçu la demande de soumissions, sans que le nom de l'auteur des demandes de renseignements soit mentionné.

Voici les questions que nous avons reçues jusqu'à maintenant :

Question 1 : Référence : Clause no 6.3.1 Délai de livraison

Pouvous-vous nous donner plus de temps de livraison?

Réponse 1 : La clause 6.3.1 Délai de livraison est remplacée comme suit :

biffer : ~~Tous les biens livrables doivent être reçus au plus tard dans les soixante (60) jours civils après l'octroi du contrat.~~

insérer : **Tous les biens livrables doivent être reçus au plus tard dans les ↓**
 _____ **après l'octroi du contrat:**

Destination		délai de livraison
1	Havre de pêche de Sainte-Thérèse-de-Gaspé :	80 jours civils
2	Havre de pêche de Paspébiac :	60 jours civils
3	Havre de pêche de l'Étang-du-Nord :	60 jours civils

Référez-vous aux annexes A et B pour les questions et réponses suivantes.

Question 2 : Quelle est la dimension des rondelles à fournir pour les tire-fonds de 20 mm x 200mm (3/4" x 8")?

50mm Ø x 3.64mm x 21mm Ø_{int} (2" Ø x 9/64" x 13/16")

ou

63mm Ø x 6.3mm x 21mm Ø_{int} (2 1/2" Ø x 1/4" x 13/16")

Réponse 2 : 63mm Ø x 6.3mm x 21mm Ø_{int} (2 1/2" Ø x 1/4" x 13/16")

Question 3 : Boulon à pointe-perdue 24mm x 400mm (1" x 16")

Est-ce que la pointe peut être de type pointu comme les standards de l'industrie ou de type conique?

Réponse 3 : Type pointu ou semi-conique comme spécifié à l'annexe A - Besoin.

Question 4 : Quelle est la dimension des rondelles à fournir pour les boulons mécaniques 24mm Ø x 600mm (1" x 24") ?

63mm Ø x 3.6mm x 27mm Ø_{int} (2 1/2" x 5/32" x 1 1/16")

ou

75mm Ø x 6.3mm x 27mm Ø_{int} (3" x 1/4" x 1 1/16")

ou

75mm Ø x 7.9mm x 27mm Ø_{int} (3" x 5/16" x 1 1/16")

Réponse 4 : 75mm Ø x 7.9mm x 27mm Ø_{int} (3" x 5/16" x 1 1/16")

À noter que le corps du boulon doit être 25 mm Ø (Full size body diameter)

Question 5 : Quelle est la dimension des rondelles à fournir pour les boulons mécaniques 24mm Ø x 850mm (1" x 34") ?

63mm Ø x 3.6mm x 27mm Ø_{int} (2 1/2" x 5/32" x 1 1/16")

ou

75mm Ø x 6.3mm x 27mm Ø_{int} (3" x 1/4" x 1 1/16")

ou

75mm Ø x 7.9mm x 27mm Ø_{int} (3" x 5/16" x 1 1/16")

Réponse 5 : 75mm Ø x 7.9mm x 27mm Ø_{int} (3" x 5/16" x 1 1/16")

À noter que le corps du boulon doit être 25 mm Ø (Full size body diameter).

Toutes les autres conditions de la Demande de proposition demeurent inchangées.